

5.	. The English speakers prefer, as is shown by the sentence "Besides football, the							
	most popular games in the United States are baseball and basketball".							
	A. linear sentence patterns	B. branching sentence patterns						
	C. holistic thinking pattern	D. indirect thinking pattern						
6.	a) Bread and butter is my favorite breakfast.							
	b) 黄油、面包是我的家常早餐。							
	The above examples show that English demonstrates more relations than Chinese.							
	A. lexical	B. verbal						
	C. paratactic	D. hypotactic						
7.	"Elizabeth" is a popular English girl's name that is related to							
	A. religion	B. flowers						
	C. weapons	D. knowledge						
8.	一去上班啊?——上班去了。							
	Which of the following pairs of English greetings does NOT function similarly to the							
	above Chinese one?							
	A. —How are you? —Fine, thank you.							
	B. —Good morning. —Good morning.							
	C. —How do you do? —How do you do?							
	D. —When shall we meet again? —Next Monday.							
9.	The source of the allusion "a Pandora's box" is							
	A. literature	B. religion						
	C. mythology	D. history						
10.	Which of the following proverbs is related to individualism?							
	A. A great ship asks deep water.							
	B. Tell money after your own father.							
	C. Wine and wenches empty men's purses.							
	D. It is as hard to please a knave as a knight							
11.	In the sentence "One look at his face and we realized that a thunderstorm was about to							
	break", an analogy is made between a thunderstorm and a burst of							
	A. anger	B. sadness						
	C. happiness	D. excitement						
12.	A Christmas refers to a Christmas without snow.							
	A. red	B. blue						
	C. green	D. black						
语言与文化(B)试题 第 2 页 (共 6 页)								

13.	. Chinese learners of English as a foreign language have to remind themselves of the need			II. Each of the following incomplete statements is followed by four alternatives. Read		
to Chinese terms of humility when communicating with English native speakers.				each statement and the four alternatives carefully and decide which alternatives can complete the statement. There is more than one correct answer to each question.		
	A. notice	B. remember		(10%)		
	C. forget	D. emphasize	21	. As defined in 《现代汉语词典》	, one of the senses of "文化" is "人类在社会历史发展	
14. "Go the way of all flesh" is a euphemism, referring to				过程中所创造的物质财富和精	神财富的总和,特指精神财富", for example: "".	
	A. war	B. death		A. 文学	B. 教育	
	C. pregnancy	D. sexual intercourse		C. 仰韶文化	D. 文化水平	
15. Oral English itself is not monolithic. When hearers, topics and environments change, the			22.	. The United Kingdom is a countr	y of constitutional monarchy, which may be represented	
ĩ	speakers'vary.			by such words as		
	A. tones	B. speaking styles		A. President	B. Queen	
	C. tempos	D. gestures		C. Congress	D. Prime Minister	
	In the sentence "All the figures were correct; they'd been checked. Yet the total came out		23. In the English sentence "They are friends", all the three words are in plural forms,			
	wrong", the logical relationship is relation.			demonstrating grammatical	of the English language as regards the number, a	
	A. causal	B. additive		grammatical category.		
	C. temporal	D. adversative		A. implicitness	B. instability	
17.	The most salient feature of EST (English fo	r science and technology) is, perhaps, its large		C. consistency	D. explicitness	
	number of terms.		24.	24. Titles like "Mr.", "Governor" used as vocatives usually indicate		
	A. technical	B. practical		A. respect	B. distance	
	C. realistic	D. artistic		C. familiarity	D. popularity	
		language will undergo some degree of	25.	Which of the following idioms an	re related to love and marriage?	
	to make it similar to the native words.			A. a nine days wonder	B. a male chauvinist	
	A. nominalization	B. naturalization		C. to love at first sight	D. to make bricks with straw	
	C. verbalization	D. simplification	26.	Both Chinese and English meta	phorical expressions illustrate ideas as plants, such as	
	In the sense of facial management techniques, we try to hide emotions like jealousy,			<6 59 ,		
				A. That's a budding theory		
	disappointment, or bitterness through A. intensifying B. desintensifying		B. That's an idea that ought to be resurrected			
	C. neutralizing	D. masking		C.新思想萌芽		
	0	6		D. 旧观念复活		
	or young women. A. gestures B. artifacts		 27. Which of the following questions may be offensive to English speakers when they are related to privacy? A. What's your annual income? B. How come you are still single? 			
C. postures D. eye contacts			C. Are you a Republican or a Democrat?			
			D. Which sports team are you in favour of?			
				D. Which sports team are you in	1 IAVULI UI.	
语言与文化(B)试题 第 3 页 (共 6 页)				语言与文化	Ł(B)试题 第 4 页 (共 6 页)	

.

-

28. Deduction refers to reasoning from the general to the particular or reasoning in which the

conclusion about particulars follows necessarily from the _____ promises.

- A. detailed B. specific
- C. universal D. general
- 29. American Marketing Association defines advertising as "the nonpersonal communication
 - usually paid for and usually persuasive in nature about _____ by identified sponsors through different media".
 - A. productsB. servicesC. ideasD. contracts
- 30. Generally, Chinese speakers are more _____, preferring to hide their emotions in their
 - hearts.

C. casual

- A. arrogant
- B. reserved D. serious
- 第二部分 非选择题
- III. Fill in each underlined space with a proper expression. (20%)
- 31. In English "Culture" is a loan word from Latin. In contrast, "文化" is a _____ word in Chinese.
- 32. Affective meaning is communication when the feelings or _____ are expressed in language, such as "aha" and "You're a liar. I hate you for that".
- 33. The derivational morpheme in word "international" is _____.
- In response to compliments, Chinese people tend to be modest while western people tend to be _____.
- 35. Many English proverbs and idioms come from _____ because it is one of the most extensively read books and the most influential religious classic work in the West.
- 36. "She is besieged by suitors" illustrates the metaphor that love is .
- 38. The term "text" refers to any piece of spoken or written _____, which expresses a complete meaning.
- 39. Many technical terms in English are _____ words from Greek or Latin.
- 40. The space that exclusively belongs to its owner is referred to as _____ territory.

语言与文化(B)试题 第 5 页 (共 6 页)

- IV. Answer the following questions briefly. (12%)
 41. What are the three models for the analysis of culture?
 42. Explain the conceptual meaning of the Chinese term "社会科学".
 43. Why are place names often used as brand names in Chinese culture?
 44. What are public territories?
- V. Translation. (18%)
- 45. blank examination paper
- 46. Seeing is believing.
- 47. 史密斯教授
- 48. 银行的钱都被抢光了。
- 49. 黄泉
- 50. 水管工 (Note: Translate it with an English euphemism.)
- VI. Discuss the following topics. (20%)
- 51. Explain the English idiom "Not for all the tea in China", and compare it with its Chinese translation equivalent to show the cultural differences.
- 52. What is the typical text structure of letters of request in English? And how does it differ from that of Chinese letters?

语言与文化(B)试题 第 6 页 (共 6 页)